



■中國國家主席胡錦濤在APEC峰會上與日本首相野田佳彥「短暫交談」(電視畫面)。 法新社

官報：「購島」後果非日本所能承擔

香港文匯報訊 《光明日報》9日發表評論，警告日本右翼切勿透過「購買」釣魚島，「綁架」中日關係，兩國關係目前已陷入十分危險的境地。文章指出，當前世界經濟形勢依然嚴峻，亞太安全形勢依舊脆弱，日本右翼在這個時候挑動釣魚島問題，無異於「玩火」，後果決不是日本承擔得起。

該篇評論文章指出，今年是中日邦交正常化40周年，這本應是一個雙方共同慶祝和規劃、展望兩國關係未來的重要年份。但令人遺憾的是，由於日本在釣魚島問題上頻頻滋事，現在更是由於「購島」問題，兩國關係陷入十分危險的境地。

文章表示，當前世界經濟形勢依然嚴峻，各國都面臨實現持續發展的巨大挑

戰，亞太安全形勢依舊脆弱。在這個時間節點挑動釣魚島問題，「綁架」中日關係，無異於「玩火」，其後果決不是日本所承擔得起的。「購島」鬧劇傷害了中國人民的感情，破壞了兩國友好大局，釣魚島問題已經不再是簡單的「購島」問題，而是關係到中日關係向何處去，關係到亞太地區的發展與穩定的大問題。

文章指出，他們同樣低估了中國維護主權和領土完整的堅定意志。中國顧全大局，堅持「擱置爭議、共同開發」的建設性倡議和良苦用心不能被肆意破壞，事關中國國家主權和領土完整的核心利益不容觸碰。日本所謂「購島」純粹是掩耳盜鈴，改變不了釣魚島屬於中國這一基本事實。

■釣魚島



胡錦濤

堅決反對日「購」釣島

與野田走廊交談15分鐘 促勿做錯誤決定

香港文匯報訊 (記者 王添翼 北京報道) 在俄羅斯符拉迪沃斯托克APEC峰會9日的閉幕會議之後，中國國家主席胡錦濤與日本首相野田佳彥在走廊進行了15分鐘的「不期而遇」交談。這次短暫的交談，是在中日因「購島」事件導致外交關係惡化後，兩國領導人舉行的首次直接對話。胡錦濤就當前中日關係和釣魚島問題，表明了中方立場，日方採取任何方式「購島」都是非法的、無效的，中方堅決反對；日方必須充分認識事態的嚴重性，不要做出錯誤的決定，以維護中日關係發展大局。

會晤之後，中日均未公佈兩人交談的具體內容。新華社報道稱，交談期間，胡錦濤鄭重指出，近來，中日關係因釣魚島問題面臨嚴峻局面。在釣魚島問題上，中方立場是一貫的、明確的。日方採取任何方式「購島」都是非法的、無效的，中方堅決反對。中國政府在維護領土主權問題上立場堅定不移。日方必須充分認識事態的嚴重性，不要做出錯誤的決定，以維護中日關係發展大局。

日本媒體則稱，野田佳彥在與胡錦濤交談時，先就9月7日在中國西南發生的雲南貴州地震，表達了

哀悼與慰問，隨後與胡錦濤兩人圍繞釣魚島爭端交換了意見，雙方都同意應從大局着眼，不宜過度影響中日關係。野田同時表示，日本希望與中國全面發展互利互惠的戰略合作關係，東京還希望從所有相關各方的利益出發，解決當前存在的問題。

兩國外長短時間交談

據路透社報道，胡錦濤與野田佳彥昨日的見面並未提前對外公佈。野田佳彥周五曾對媒體表示，他將不會躲避短暫的交談。中國外交部部長楊潔篪也曾在8日的晚餐會上與日本外相玄葉光一郎進行短時

間交談，其間就中日關係交換了意見。

較早前消息稱，日本政府將於今日召開內閣成員全體會議，正式決定釣魚島「國有化」方針，並將於11日與釣魚島所謂的「島主」栗原家族簽署「買賣合同」。

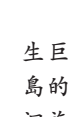
「走廊外交」可對話緩爭端

在中日兩國近年的交往中，頗需外交技巧的走廊交談，多次為雙方提供了對話和解決爭端的機會。2010年釣魚島海域曾發生中國漁船與日本巡邏船相撞事件，當年正是在時任日本首相菅直人的努力安排下，溫家寶總理在比利時布魯塞爾亞歐會議期間與其「偶然相遇」，並為接下來胡錦濤與菅直人在當年的橫濱APEC峰會的會面奠定了基礎，最終令兩國交往恢復正常。

但目前中日關係無疑再次降至低點。本次俄羅斯符拉迪沃斯托克APEC峰會上，面對日本政府將釣魚島「國有化」的企圖，中方多次措辭嚴厲地予以回擊，並稱「會採取必要措施維護國家領土主權」。

野田或重思釣島政策

專家解讀



香港文匯報訊 (記者 王添翼 北京報道) 北京大學國際關係學院教授梁雲祥向本報記者表示，在APEC會議這樣複雜的多邊環境下，中日首腦的會面不會即刻改善兩國的關係，但中方最高領導人對釣魚島問題極具份量的表態，會令野田佳彥對此事件的判斷產生巨大影響，預料野田佳彥會重新考慮關於釣魚島的一系列政策，釣魚島風波的解決還存在一定迴旋餘地。

解決問題尚有迴旋餘地

梁雲祥表示，自從日本掀起「購島」風波，引發釣魚島爭端並導致中日關係惡化以來，這是最高層級官員首次直接會面。APEC會議期間，日方

曾釋放與中方領導人進行正式會談的信號，但其同步進行的「購島」行動，破壞了雙方正式會面的氛圍，使該邀請顯得毫無誠意。考慮到雙方確有實際問題需要解決，會面形式亦隨之變成了現在的「走廊交談」。他表示，日本單方提出的「購島」、「國有化」概念，中方是無論如何不會接受的，該立場由中國最高領導人提出，其力度遠勝於外交部的表態。此次會面後，野田佳彥料會重新考慮關於釣魚島的一系列政策。

但梁雲祥同時坦言，綜合日本官方和輿論近日的表現，「國有化」釣魚島一事似已「箭在弦上」，野田佳彥即使感受到中方所施加的壓力，考慮到日本國內的輿論反彈，他亦有可能鋌而走險繼續推動「購島」行動。

他認為，即使釣魚島風波已上升至中日最高層面的博弈，氣氛貌似劍拔弩張、緊張至極，可實際上還存在很大的迴旋餘地。「大國之間吵得越厲害，說明事情會越快得到解決，大家都不想將自己真正帶入戰爭」。

APEC平台助彌合裂痕

對於剛剛結束的APEC會議，梁雲祥稱，APEC會議議題設置較為宏觀和區域化，會議期間，中方與俄羅斯、加拿大簽訂了多項經濟貿易合作協議，在深化與亞太地區各國的關係方面取得了多項成果。但值得注意的是，此次會議更為中、俄、日、韓等處在「摩擦爭端期」的國家，提供了多邊外交平台。不僅使各國將更多的注意力放在亞太地區經濟合作上，為大家提供發展共同願景，也一定程度對雙邊的分歧起到了抑制作用，彌合了彼此間的裂痕。



■出席APEC峰會的各經濟體領導人和代表在會議結束前拍攝大合照。 美聯社

APEC峰會宣言 籲共促經濟增長

強調自由貿易糧食安全

香港文匯報訊 綜合消息：亞太經合組織(APEC)第20次領導人非正式會議9日中午在俄羅斯符拉迪沃斯托克閉幕。會議發表宣言指出，世界經濟面臨下行風險，歐洲影響亞太經濟增長。APEC各經濟體應共同致力於支持經濟增長和金融穩定，並重建信心。

會議宣言指出，世界經濟面臨下行風險，金融市場仍然脆弱，一些發達經濟體的高赤字和高債務水準成為世界經濟復甦的強大阻力，歐洲對亞太經濟增長造成不利影響。宣言表示歡迎歐洲領導人採取一切措施保證歐元區穩定，同時，APEC各經濟體應合理擴大內需、創造就業機會、實施結構改革，以促進區內經濟增長。

APEC各經濟體重申承諾，在2015年年底前，各方應避免為投資、貨物和服務貿易增設新的壁壘，不實施新的出口限制措施，在各領域不實施包括刺激出口措施在內的違反世界貿易組織規則的舉措。

關於糧食安全，宣言強調，應在喀山亞太經合組織第二屆糧食安全部長級會議成果的基礎上，進一步推動提高糧食產能，加強農業技術研發和保證弱勢群體糧食供應。在建立可靠供應方面，宣言表示，到2015年，亞太各經濟體應力爭實現把供應鏈產能提高10%的目標。

中加簽投保協定 首列金融稅收規定



■中國國家主席胡錦濤會見加拿大總理哈珀。 新華社

香港文匯報訊 (記者 軼璋 北京報道) 中國國家主席胡錦濤9日在俄羅斯符拉迪沃斯托克會見加拿大總理哈珀，就中加關係與共同關心的國際和地區問題深入交換意見，達成重要共識。會見後，兩國領導人共同出席了《中加投資保護協定》簽字儀式。協定中首次對稅收和金融問題作出專門規定。

雙方續推動投資合作

胡錦濤在會見時指出，當前國際形勢複雜多變，影響世界經濟復甦和增長的不穩定不確定因素明顯增多。新形勢下，中加關係重要性更加突出，雙方應珍惜來之不易的雙邊關係良好局面，努力推動中加戰略夥伴關係健康穩定向前發展。

胡錦濤表示，兩國要堅持相互尊重、平等相待、互不干涉內政原則，增進政治互信，妥善照顧彼此核心利益和重大關切，並且要發揮經濟互補優勢，推進經貿、能源資源、科技、環保、基礎設施建設、服務等領域合作，促進雙邊貿易平穩發展。以簽署《中加投資保護協定》為契機，擴大雙向投資合作，積極推進一些重大項目。

哈珀表示，加方願同中方保持高層交往，加強政治對話及在重大國際問題上的溝通和協調，擴大民間交流，加深相互了解，本着互利共贏精神，繼續推動雙邊貿易和投資合作，共同反對各種形式的保護主義。

會見後，胡錦濤與哈珀共同出席了《中加投資保護協定》簽字儀式，中國商務部部長陳德銘與加拿大國貿部長埃德·法斯特在俄羅斯符拉迪沃斯托克簽署了上述協定。

歷18年22輪談判終達共識

據中新社報道，《中加投資保護協定》涵蓋了常規投資保護協定包括的主要內容和要素，共包括35條和6個附加條款，囊括了國際投資協定通常包含的所有重要內容，是中國迄今為止締結的內容最為廣泛的一個雙邊投資協定。

中國商務部條約法律司負責人介紹，除了包括投資定義、適用範圍、最低待遇標準、最惠國待遇、國民待遇、徵收、轉移、代位、稅收、爭議解決、一般例外等條款外，該協定還對稅收和金融審慎例外問題作出了專門規定，這在目前中國對外商簽的投資協定中尚屬首次。

據了解，中國和加拿大雙邊投資保護協定的談判自1994年就啟動了，歷經18年共22輪正式談判和數輪非正式磋商，最終雙方就一系列核心條款達成共識。

中國智利全面建成自貿區



■國家主席胡錦濤和智利總統皮涅拉共同出席《中智自由貿易協定關於投資的補充協定》簽字儀式。 新華社

香港文匯報訊 據中新社報道，中國國家主席胡錦濤當地時間9日上午在俄羅斯符拉迪沃斯托克和智利總統皮涅拉共同出席《中智自由貿易協定關於投資的補充協定》簽字儀式。

該協定有30項條款及5個附件，涉及兩國投資促進和保護相關事項。該協定的簽署標誌着中智自由貿易區全面建成，將為中智兩國改善投資環境、擴大相互投資提供更大便利。

2005年11月，中智兩國簽署自由貿易協定。2006年10月1日，兩國正式實施自由貿易協定，並啟動服務貿易和投資協定談判。2012年6月，雙方完成《中智自由貿易協定關於投資的補充協定》談判。